



Bydgoszcz, 17.03.2011

**Sprawozdanie finansowe  
Bydgoskiego Towarzystwa Hipoterapeutycznego „Myślęcinek”  
za rok 2010**

Sprawozdanie finansowe obejmuje okres od 1.01.2010 do 31.12.2010 roku i składa się z:

1. bilansu oraz rachunku zysków i strat – załącznik nr 1
2. informacji dodatkowej – załącznik nr 2

Prezes Towarzystwa – Ewa Ziętak

Wiceprezes – Andrzej Matczak

Wiceprezes – Rafał Orłowski

Sekretarz – Violetta Pociask

Skarbnik – Joanna Cywińska

Księgowa – Irena Koprowska-Kaczmarek



Bydgoszcz, 17.03.2011

Załącznik nr 1

**Bilans za okres  
 od 1.01.2010 do 31.12.2010**

**AKTYWA**

| <b>WYSZCZEGÓLNIENIE</b>                                  | <b>31.12.2010</b> | <b>31.12.2009</b> |
|--|-------------------|-------------------|
| <b>A. AKTYWA TRWAŁE</b>                                  | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| <b>I. Wartości niematerialne i prawne</b>                | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 1. Koszty zakończonych prac rozwojowych                  |                   |                   |
| 2. Wartość firmy   |                   |                   |
| 3. Inne wartości niematerialne i prawne                  |                   |                   |
| 4. Zaliczki niematerialne i prawne                       |                   |                   |
| <b>II Rzeczowe aktywa trwałe</b>                         | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 1. Środki trwałe   |                   |                   |
| a) grunty (w tym prawo użytkowania wieczystego gruntu)   |                   |                   |
| b) budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej |                   |                   |
| c) urządzenia techniczne i maszyny                       |                   |                   |
| d) środki transportu                                     |                   |                   |
| e) inne środki trwałe                                    |                   |                   |
| 2. Środki trwałe w budowie                               |                   |                   |
| 3. Zaliczki na środki trwałe w budowie                   |                   |                   |
| <b>III. Należności długoterminowe</b>                    | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 1. Od jednostek powiązanych                              |                   |                   |
| 2. Od pozostałych jednostek                              |                   |                   |
| <b>IV. Inwestycje długoterminowe</b>                     | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 1. Nieruchomości   |                   |                   |
| 2. Wartości niematerialne i prawne                       |                   |                   |
| 3. Długoterminowe aktywa finansowe                       |                   |                   |
| A) w jednostkach powiązanych                             |                   |                   |
| a) udziały lub akcje                                     |                   |                   |
| b) inne papiery wartościowe                              |                   |                   |
| c) udzielone pożyczki                                    |                   |                   |
| d) inne długoterminowe aktywa finansowe                  |                   |                   |
| B) w pozostałych jednostkach                             |                   |                   |
| a) udziały lub akcje                                     |                   |                   |
| b) inne papiery wartościowe                              |                   |                   |
| c) udzielone pożyczki                                    |                   |                   |
| d) inne długoterminowe aktywa finansowe                  |                   |                   |
| 4. Inne inwestycje długoterminowe                        |                   |                   |
| <b>V. Długoterminowe rozliczenia międzyokresowe</b>      | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 1. Aktywa z tytułu odroczonego podatku dochodowego       |                   |                   |
| 2. inne rozliczenia międzyokresowe                       |                   |                   |

| <b>B. AKTYWA OBROTOWE</b>  | <b>31.12.2010</b> | <b>31.12.2009</b> |
|--|-------------------|-------------------|
| <b>I. Zapasy</b>   |                   |                   |
| 1. Materiały   |                   |                   |
| 2. Półprodukty i produkty w toku   |                   |                   |
| 3. Produkty gotowe   |                   |                   |
| 4. Towary  |                   |                   |
| 5. Zaliczki na dostawy   |                   |                   |
| <b>II. Należności krótkoterminowe</b>  | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| 1. Należności od jednostek powiązanych   |                   |                   |
| A) z tytułu dostaw i usług, o okresie spłaty   |                   |                   |
| a) do 12 miesięcy  |                   |                   |
| b) powyżej 12 miesięcy   |                   |                   |
| B) inne  |                   |                   |
| 2. należności z pozostałych jednostek  |                   |                   |
| A) z tyt. dostaw i usług, o okresie spłaty   |                   |                   |
| a) do 12 miesięcy  |                   |                   |
| b) powyżej 12 miesięcy   |                   |                   |
| B) z tytułu podatków, dotacji, ceł, ubezpiec. społecz. i zdrowotnych oraz innych świadczeń | <b>0,00</b>       | <b>0,00</b>       |
| C) inne  |                   |                   |
| D) dochodzone na drodze sądowej  |                   |                   |
| <b>III. Inwestycje krótkoterminowe</b>   | <b>46130,61</b>   | <b>32871,71</b>   |
| 1. Krótkoterminowe aktywa finansowe  |                   |                   |
| A) w jednostkach powiązanych   |                   |                   |
| a) udziały lub akcje   |                   |                   |
| b) inne papiery wartościowe  |                   |                   |
| c) udzielone pożyczki  |                   |                   |
| d) inne krótkoterminowe aktywa finansowe   |                   |                   |
| B) w pozostałych jednostkach   |                   |                   |
| a) udziały i akcje   |                   |                   |
| b) inne papiery wartościowe  |                   |                   |
| c) udzielone pożyczki  |                   |                   |
| d) inne krótkoterminowe aktywa finansowe   |                   |                   |
| C) środki pieniężne i inne aktywa pieniężne  | <b>46130,61</b>   | <b>32871,71</b>   |
| a) środki pieniężne w kasie i na rachunkach  | <b>46130,61</b>   | <b>32871,71</b>   |
| b) inne środki pieniężne   |                   |                   |
| c) inne aktywa pieniężne   |                   |                   |
| 2. Inne inwestycje krótkoterminowe   |                   |                   |
| <b>IV. Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe</b>                                      |                   |                   |
| <b>AKTYWA RAZEM</b>  | <b>46130,61</b>   | <b>32871,71</b>   |

**PASYWA**

|           | <b>WYSZCZEGÓLNIENIE</b>                                   | <b>31.12.2010</b> | <b>31.12.2009</b> |
|-----------|---|-------------------|-------------------|
| <b>A.</b> | <b>Kapitał (fundusz) własny</b>                           | <b>45449,51</b>   | <b>32392,72</b>   |
|           | I. Kapitał (fundusz) podstawowy                           | <b>32392,72</b>   | <b>18617,90</b>   |
|           | II. Należne wpłaty na kapitał podstawowy                  |                   |                   |
|           | III. Udziały (akcje) własne                               |                   |                   |
|           | IV. Kapitał (fundusz) zapasowy                            |                   |                   |
|           | V. Kapitał (fundusz) z aktualizacji wyceny                |                   |                   |
|           | VI. Pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe               |                   |                   |
|           | VII. Zysk (strata) z lat ubiegłych                        |                   |                   |
|           | VIII. Zysk (strata) netto                                 | <b>13056,79</b>   | <b>13774,82</b>   |
|           | IX. Odpis z zysku netto w ciągu roku obrotowego           |                   |                   |
| <b>B.</b> | <b>Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania</b>             | <b>681,10</b>     | <b>478,99</b>     |
|           | <b>I. Rezerwy na zobowiązania</b>                         |                   |                   |
|           | 1. Rezerwa z tytułu odroczonego podatku dochodowego       |                   |                   |
|           | 2. Rezerwa na świadczenia emerytalne i podobne            |                   |                   |
|           | długoterminowa  |                   |                   |
|           | krótkoterminowa   |                   |                   |
|           | 3. Pozostałe rezerwy                                      |                   |                   |
|           | długoterminowa  |                   |                   |
|           | krótkoterminowa   |                   |                   |
|           | <b>II. Zobowiązania długoterminowe</b>                    |                   |                   |
|           | 1. Wobec jednostek powiązanych                            |                   |                   |
|           | 2. wobec pozostałych jednostek                            |                   |                   |
|           | a) kredyty i pożyczki                                     |                   |                   |
|           | b) z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych        |                   |                   |
|           | c) inne zobowiązania finansowe                            |                   |                   |
|           | d) inne   |                   |                   |
|           | <b>III. Zobowiązania krótkoterminowe</b>                  | <b>681,10</b>     | <b>478,99</b>     |
|           | 1. wobec jednostek powiązanych                            |                   |                   |
|           | a) z tytułu dostaw i usług o okresie wymagalności:        |                   |                   |
|           | Do 12 miesięcy  |                   |                   |
|           | Powyżej 12 miesięcy                                       |                   |                   |
|           | b) inne   |                   |                   |
|           | 2. wobec pozostałych jednostek                            | <b>681,10</b>     | <b>478,99</b>     |
|           | a) kredyty i pożyczki                                     |                   |                   |
|           | b) z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych        |                   |                   |
|           | c) inne zobowiązania finansowe                            |                   |                   |
|           | d) z tytułu dostaw i usług o okresie wymagalności:        |                   |                   |
|           | do 12 miesięcy  | <b>681,10</b>     | <b>478,99</b>     |
|           | powyżej 12 miesięcy                                       |                   |                   |
|           | e) zaliczki otrzymane na dostawy                          |                   |                   |
|           | f) zobowiązania wekslowe                                  |                   |                   |
|           | g) z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń | <b>681,10</b>     | <b>478,99</b>     |
|           | h) z tytułu wynagrodzeń                                   |                   |                   |
|           | i) inne   |                   |                   |
|           | 3. Fundusze socjalne                                      |                   |                   |
|           | <b>IV. Rozliczenie międzyokresowe</b>                     |                   |                   |
|           | 1. Ujemna wartość firmy                                   |                   |                   |
|           | 2. Inne rozliczenia międzyokresowe                        |                   |                   |
|           | długoterminowe  |                   |                   |
|           | krótkoterminowe   |                   |                   |
|           | <b>PASYWA RAZEM</b>                                       | <b>46130,61</b>   | <b>32871,71</b>   |

**Rachunek zysków i strat**  
**za okres od 1.01.2010 do 31.12.2010**

|           |  | <b>31.12.2010</b> | <b>31.12.2009</b> |
|-----------|--|-------------------|-------------------|
| <b>A.</b> | <b>Przychody netto ze sprzedaży i zrównane z nimi, w tym:</b>  |                   |                   |
|           | od jednostek powiązanych                                       |                   |                   |
|           | I. przychody netto ze sprzedaży produktów                      |                   |                   |
|           | II. zmiana stanu produktów                                     |                   |                   |
|           | III. koszty wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki |                   |                   |
|           | IV. Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów          |                   |                   |
| <b>B.</b> | <b>Koszty działalności operacyjnej</b>                         | <b>58904,13</b>   | <b>46181,34</b>   |
|           | I. amortyzacja   |                   |                   |
|           | II. zużycie materiałów i energii                               | <b>771,88</b>     | <b>3732,60</b>    |
|           | III. usługi obce   | <b>16142,34</b>   | <b>13772,82</b>   |
|           | IV. Podatki i opłaty, w tym:                                   | <b>60,00</b>      |                   |
|           | Podatek akcyzowy   |                   |                   |
|           | V. Wynagrodzenia   | <b>30796,50</b>   | <b>25386,00</b>   |
|           | VI. Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia                 | <b>1071,00</b>    | <b>898,42</b>     |
|           | VII. Pozostałe koszty rodzajowe                                | <b>10062,41</b>   | <b>2391,50</b>    |
|           | VIII. Wartość sprzedanych towarów i materiałów                 |                   |                   |
| <b>C.</b> | <b>Zysk (strata) brutto</b>                                    | <b>-58904,13</b>  | <b>-46181,34</b>  |
| <b>D.</b> | <b>Pozostałe przychody operacyjne</b>                          | <b>72421,20</b>   | <b>59929,90</b>   |
|           | I. zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych              |                   |                   |
|           | II. dotacje  | <b>25096,00</b>   | <b>12520,00</b>   |
|           | III. Inne przychody operacyjne                                 | <b>47325,20</b>   | <b>47409,90</b>   |
| <b>E.</b> | <b>Pozostałe koszty operacyjne</b>                             |                   |                   |
|           | I. strata ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych            |                   |                   |
|           | II. aktualizacja wartości aktywów niefinansowych               |                   |                   |
|           | III. Inne koszty operacyjne                                    |                   |                   |
| <b>F.</b> | <b>Zysk (strata) z działalności operacyjnej</b>                | <b>13517,07</b>   | <b>13758,56</b>   |
| <b>G.</b> | <b>Przychody finansowe</b>                                     | <b>4,72</b>       | <b>26,26</b>      |
|           | I Dywidendy i udziały w zyskach, w tym                         |                   |                   |
|           | Od jednostek powiązanych                                       |                   |                   |
|           | II. odsetki, w tym:  | <b>4,72</b>       | <b>26,26</b>      |
|           | Od jednostek powiązanych                                       |                   |                   |
|           | III. zysk ze zbycia inwestycji                                 |                   |                   |
|           | IV aktualizacja wartości inwestycji                            |                   |                   |
|           | V. inne  |                   |                   |
| <b>H.</b> | <b>Koszty finansowe</b>  | <b>465,00</b>     |                   |
|           | I. Odsetki, w tym:   | <b>465,00</b>     |                   |
|           | Dla jednostek powiązanych                                      |                   |                   |
|           | II. Strata ze zbycia inwestycji                                |                   |                   |
|           | III. aktualizacja wartości inwestycji                          |                   |                   |
|           | IV. Inne   |                   |                   |
| <b>I.</b> | <b>Zysk (strata) z działalności</b>                            | <b>13056,79</b>   | <b>13774,82</b>   |
| <b>J.</b> | <b>Wyniki zdarzeń nadzwyczajnych</b>                           |                   |                   |
|           | I. Zysk nadzwyczajny   |                   |                   |
|           | II. Straty nadzwyczajne  |                   |                   |
| <b>K.</b> | <b>Zysk (strata) brutto</b>                                    | <b>13056,79</b>   | <b>13774,82</b>   |
| <b>L.</b> | Podatek dochodowy  |                   |                   |
| <b>M.</b> | Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty)  |                   |                   |
| <b>N.</b> | <b>Zysk (strata) netto</b>                                     | <b>13056,79</b>   | <b>13774,82</b>   |



Bydgoszcz, 17.03.2011

Załącznik nr 2

### Informacja dodatkowa do sprawozdania finansowego za 2010 rok

Sprawozdanie obejmuje bilans na 31.12.2010 roku, który po stronie aktywów i pasywów wykazuje kwotę 46130,61 zł.

Rachunek strat i zysków zamyka się zyskiem w wysokości 13056,79 zł.

#### Struktura przychodów:

|   |                    |
|---|--------------------|
| - Przychody operacyjne                      | <b>22006,70 zł</b> |
| - Dotacje, dofinansowania                   | <b>25096,00 zł</b> |
| w tym: Urząd Gminy Osielesko                | 14000,00 zł        |
| Urząd Miasta Bydgoszcz                      | 3000,00 zł         |
| ŻKS „Polonia”                               | 5846,00 zł         |
| Nagroda Urzędu Marszałkowskiego             | 2250,00 zł         |
| - 1% podatku dochodowego od osób fizycznych | <b>24968,50 zł</b> |
| - Przychody finansowe (odsetki bankowe)     | <b>4,72 zł</b>     |
| - Składki członkowskie                      | <b>350,00 zł</b>   |
| Razem:                                      | <b>72425,92 zł</b> |

#### Struktura kosztów:

|                           |                    |
|---------------------------|--------------------|
| - Wynagrodzenia           | <b>30796,50 zł</b> |
| - Zużycie materiałów      | <b>771,88 zł</b>   |
| - Usługi obce             | <b>16142,34 zł</b> |
| - Podróże                 | <b>1230,97 zł</b>  |
| - Ubezpieczenia społeczne | <b>1027,00 zł</b>  |
| - Koszty usług bankowych  | <b>465,00 zł</b>   |
| - Pozostałe koszty        | <b>8935,44 zł</b>  |
| Razem:                    | <b>59369,13 zł</b> |

Towarzystwo w związku z prowadzoną działalnością statutową zwolnione jest z podatku dochodowego od osób prawnych (art.17 ust.1 o podatku od osób prawnych).